

**Our theme: One in Christ**

**Our Vision Statement:**

**"A unified Christian community that serves spiritual and social needs through living our Catholic faith."**

**PARISH EVENTS**

**Sunday December 10**

**PEACE**



2ND SUNDAY OF *Advent*

**Monday December 11**

- 9:15 AM Chaplet of the Divine Mercy
- 7:30 PM Contemplative Prayer Group (Bilingual)
- 7:45 PM Emmaus Women Group
- 7:45 PM Youth Group
- 7:45 PM Bible Study

**Tuesday December 12**

- 7:45 PM Grupo de Oración
- 7:45 PM Talleres de Oración y Vida
- 7:45 PM Seminario de Vida en el Espíritu

**Wednesday December 13**

- 9:00 AM Prayer Group (English)
- 7:45 PM Boys Scouts of America
- 7:45 PM English Choir Rehearsal

**Thursday December 14**

- 10:00 AM Grupo de la Virgen Inmaculada (Spanish)
- 7:45 PM Brazilian Group Renacer
- 7:45 PM Legion of Mary
- 7:45 PM Coronilla de la Divina Misericordia

**Friday December 15**

- 9:00 AM Opus Dei Retreat & Mass
- 7:45 PM Spanish Choir Rehearsal
- 8:00 PM Christmas Concert
- 10:00 PM Christmas Pot Luck

**Saturday December 16**

- 7:00 AM Garage Sale
- 7:45 AM Men's Breakfast
- 8:00 PM Novena de Navidad

**REFLECTING ON THE WORD**

It is good to ask, "What sort of person am I to be?" I am to be a person of prayer and witness. How? I grow in holiness and devotion by taking time to pray. I make room for Jesus Christ by listening to his voice, crying out in my need, giving thanks for God's gifts, or simply consciously spending time with God. In prayer I hear God speak tenderly at times and challenge me at others. In prayers God empowers me to be a witness through whom God lowers mountains of pride, fills in valleys of spiritual and emotional poverty and brings life to desert regions of hardness of heart and fear. Prayer helps me see where Christ is present in our midst, how I already live Jesus in my body, and what I need to change to live Jesus more clearly.

John's words are addressed to us: "prepare the way of the Lord, make straight his paths." Before receiving Communion, we say with John, "Lord, I am not worthy." We add: "Speak but the word and my soul will be healed." Pray to reorient your life and witness Jesus in our midst. "What sort of persons ought we be?" People of prayer and witness, who manifest the glory of the Lord by how we have been imprinted with the Gospel, the good news, of Jesus Christ.

**SECOND SUNDAY OF ADVENT**

- Isaiah 40: 1-5, 9-11,
- Psalms 85: 9-10, 11-12, 13-14
- 2 Peter 3: 8-14
- Mark 1: 1-8



**MASS SCHEDULE/HORARIO DE MISAS  
TELEPHONE: 305-274-6333**

- Sunday:** 5:00 PM Saturday Vigil (English)  
7:30 AM & 11:00 AM (English)  
9:00 AM 1:00 PM & 6:00 PM (Spanish)  
7:30 PM (Portuguese)
- Monday/Saturday:** 8:30 AM (English)
- Monday/Friday:** 7:00 PM (Spanish)  
Except First Friday -- Misa de Sanación  
8:00 PM (Spanish)

**RECONCILIATION:**

- Saturday :** 8:00-8:30 AM & 4:00-5:00 PM
- Tuesday & Thursday:** 6:30-7:00 PM

Visit our Gift Shop every Saturday & Sunday after Mass.

Visite nuestra tienda de regalos los sábados y domingos después de cada Misa.

# Mass Intentions

FOR THE WEEK



<b>Sat. Dec. 9</b>	5:00 PM	+ José María Chavarría
<b>Sun. Dec. 10</b>	7:30 AM	+ Joseph L. Lobue
	9:00 AM	+ Bernardo López
	11:00 AM	+ Eduardo Medrano
	1:00 PM	+ Aida Mercedes Núñez Cruz
	6:00 PM	St. Catherine Parishioners
	7:30 PM	Mass in Portuguese
<b>Mon. Dec. 11</b>	8:30 PM	For seminarians
	7:00 PM	Misa Comunitaria Sp.
<b>Tues. Dec. 12</b>	8:30 AM	Community Mass Eng.
	7:00 PM	Misa Comunitaria Sp.
<b>Wed. Dec. 13</b>	8:30 AM	+ Digna Serrano
	7:00 PM	Misa Comunitaria Sp.
<b>Thurs. Dec 14</b>	8:30 PM	Community Mass Eng.
	7:00 PM	Misa Comunitaria Sp.
<b>Fri. Dec. 15</b>	8:30 AM	+ Pilar Bermúdez
	7:00 PM	Misa Comunitaria Sp.
<b>Sat. Dec 16</b>	8:30 AM	Community Mass Eng.

## TITHING: FIRST FRUITS FOR GOD DIEZMO: PRIMEROS FRUTOS PARA DIOS

December 10, 2017

5:00 PM	\$ 1,118.00
7:30 AM	1,115.00
9:00 AM	1,228.00
11:00 AM	1,786.00
1:00 PM	1,968.00
6:00 PM	1,336.00
Weekly	614.00
Additional	350.00
<b>TOTAL</b>	<b>\$ 9,515.00</b>
=====	
Gift Shop	\$ 612.00
Calendars	39.00
Vigil Lights	224.00
Parish 2nd.	2,467.00

*December 15th*  
**Christmas Concert**  
*December 16th*  
**Yard Sale**  
 7:00 AM to 2:30 PM



**FOR COUPLES MARRIED  
 IN THE CATHOLIC CHURCH  
 CELEBRATING THEIR  
 FIRST, TWENTY-FIFTH,  
 FIFTIETH AND PLUS  
 WEDDING ANNIVERSARY  
 IN 2018!!  
 FEBRUARY 3, 2018  
 5:30 PM MASS  
 MORE DETAILS NEXT WEEK**



**Let us pray for the departed members of our  
 Parish Family:  
 Oremos por los recién fallecidos miembros de  
 la Familia Parroquial:  
 Concepción de Arango, Elsa María Rodríguez**

**2ND CANDLE – (PURPLE) THE BETHLEHEM CANDLE OR THE CANDLE OF PREPARATION –**  
*God kept his promise of a Savior who would be born in Bethlehem. Preparation means to "get ready". Help us to be ready to welcome YOU, O GOD! "As is written in the book of the words of Isaiah the prophet: 'A voice of one calling in the desert, 'Prepare the way for the Lord, make straight paths for him. Every valley shall be filled in, every mountain and hill made low. The crooked roads shall become straight, the rough ways smooth. And all mankind will see God's salvation.'* (Luke 3:4-6)

**REFLEXIONANDO LA PALABRA...**

Es bueno preguntar, "¿Qué clase de persona debo ser?" Debo ser una persona de oración y testimonio. ¿Cómo? Crezco en oración y testimonio tomando tiempo para orar. Hago espacio para Jesucristo escuchando su voz, llorando por mis necesidades, dando gracias por los dones de Dios o simplemente pasando tiempo con El. En oración yo oigo a Dios hablar tiernamente a veces, retándome en otras. En oraciones Dios me empondera a ser testigo a través de las montañas de orgullo que El hace más bajas, llenando valles de pobreza espiritual y emocional trayendo vida a las regiones desiertas de dureza de corazón y temor. La oración me ayuda a ver donde Cristo está presente entre nosotros, cómo vivo realmente con Jesús en mi cuerpo y lo que tengo que cambiar para vivirlo más claramente.

Las palabras de Juan están dirigidas a nosotros: "Prepara el camino del Señor, sigue derecho sus pasos." Antes de recibir la Comunión, decimos con Juan: "Señor no soy digno de que entres en mi casa..." Añadimos: "Pero una sola palabra tuya y mi alma será sanada." Ora para reorientar tu vida y ver a Jesús en tu medio. "¿Qué clase de persona debemos de ser? Personas de oración y testimonio, que manifiestan la Gloria del Señor, la Buena Nueva de Jesucristo.

**II DOMINGO DE ADVIENTO**

Isaías	40, 1-5. 9-11
Salmo	84, 9ab-10. 11-12. 13-14
2 Pedro	3, 8-14
Marcos	1, 1-8

**MUESTRANOS, SEÑOR, TU MISERICORDIA Y DANOS TU SALVACION.**

**LA SEGUNDA COLECTA DE HOY ES PARA EL FONDO DE RETIRO DE LOS RELIGIOSOS.**

*15 de diciembre*  
Christmas Concert  
*16 de diciembre*  
Yard Sale  
7:00 AM to 2:30 PM



**PATROCINIO DE MISAS**  
**PATROCINIO DE MISAS**  
**9:00 AM Caballeros de Colón**  
**Knights of Columbus**

**Feliz Aniversario**



**PARA PAREJAS CASADAS EN LA IGLESIA CATOLICA CELEBRANDO SU PRIMER, VEINTICINCO, CINCUENTA O MAS AÑOS DE CASADOS EN EL 2018**

**3 DE FEBRERO, 2018 – 5:30 PM MISA EN LA CATEDRAL DE SANTA MARIA. MAS DETALLES LA SEMANA PROXIMA**



**HAZ UN LUGAR PARA EL**

**SEGUNDA VELA – (MORADA) VELA DE BELEN O VELA DE LA PREPARACION. – Dios guardó su promesa de que un Salvador nacería en Belén. Preparación significa "estar listos." ¡Ayúdanos a estar prestos para darte la bienvenida A TI SEÑOR! "Como está escrito en el libro con las palabras del profeta Isaías: 'Una voz grita: En el desierto preparen un camino al Señor; tracen en la llanura un sendero para nuestro Dios; que los valles se levanten, que los montes y colinas se aplanen, que lo torcido se enderece y lo escabroso se nivele; y se revelará la gloria del Señor y la verán todos lo hombres juntos.' (Lucas 3, 4-6)**

# IN OUR PARISH – EN NUESTRA PARROQUIA



## NOVENA DE NAVIDAD



SABADO 16 DE DICIEMBRE	IGLESIA 8:00 PM
DOMINGO 17 DE DICIEMBRE	IGLESIA 2:30 PM
LUNES 18 DE DICIEMBRE	ROOM 4 8:00 PM
MARTES 19 DE DICIEMBRE	ROOM 4 8:00 PM
MIÉRCOLES 20 DE DICIEMBRE	IGLESIA 8:00 PM
JUEVES 21 DE DICIEMBRE	ROOM 4 8:00 PM
VIERNES 22 DE DICIEMBRE	IGLESIA 8:00 PM
SABADO 23 DE DICIEMBRE	IGLESIA 8:00 PM

### LET US PRAY FOR THE SICK OF THE PARISH/ROGUEMOS POR LOS ENFERMOS DE LA PARROQUIA

Martha Alfonso, Alicia Arango, Andrés Arenas, Lucinia Ayala, Baby Benjamin, Mario Bell, Tania & Reinaldo Benítez, Jean Black, Abbis Teresa Capote, Nancy Chávez, Carolina Diem, Elena, Silvia Font, Rafael Gabay, Rosario E. Galarza, Myriam & René Gálvez, Isaac González, Mario González, Oscar Grau, Guillermina Gutiérrez, Daphne Harris, Alina Hernández, Graciela Hernández, Lendys Hernández, Louis Huertas, María Lourdes Jiménez, Enrique Llovet, Beatriz Lorente, Angel Antonio Martínez, Gilda Martínez, Juan & Berta Mendoza, Lucy Mendoza, Katherine Mesa, Alvaro Molina, Dalila del Socorro Montiel, Sebastián Morales, Reydel Muñiz, Karen McCrink, Yolanda Narcisse, María Negreira, Charles A. Neville, Carlitos & Rosita Pepin, Javier Pérez, Emilio Pérez, Marieta Pérez, Matilde Pérez-Porrata, Tony Pinto, Guillermo Ivan Quiñones, Reina Quirós, Santos Rauda, Orestes Emilio Rojas, Tony San Pedro, Vivian San Pedro, Eddie Santana, Mitza Sierra, Stephanie Marie Suárez, Adeline Montreuil, Humberto Soterias, Ana Torres, María Torres, Norberto Trejo, Jonathan James Vásquez, Jason Ventura, Rolando Ventura, Gregory Vila, María Villamil, Ricardo Vogl, José Jorge Zgaib, and for all the residents of the Rehabilitation and Nursing Homes and the assisted living facilities surrounding our Parish community.

### Y POR AQUELLOS EN EL SERVICIO MILITAR/AND FOR THE MEMBERS OF THE ARMED FORCES

Lance Cpl. Christopher Michael Alemán, Pvt. Frank Cozza, Sgt. 8 Franklin I. Dávila, S. Sgt. Francisco J. Pardo, Sgt. Brian Smith, Sgt. Jonathan B. Terga, Lt. (Navy) Antonio Valle, Navy Seal Damián Zaldívar.

### WEEKDAY READING - LECTURAS DE LA SEMANA

Mon.	Lunes	Dec.	11	Isaiah	35:1-10	Psalm	85: 9ab-14	Luke	5: 17-26
Tues.	Martes	Dec.	12	Revel.	11: 19a; 12:1-10ab	Judith	13: 18bcde, 19	Luke	1: 39-47
Wed.	Miércoles	Dec.	13	Isaiah	40: 25-31	Psalm	103: 1-10	Matthew	11: 28-30
Thurs.	Jueves	Dec.	14	Isaiah	41: 13-20	Psalm	145: 1-13ab	Matthew	11: 11-25
Fri.	Viernes	Dec.	15	Isaiah	48: 17-19	Psalm	1: 1-6	Matthew	11: 16-19
Sat.	Sábado	Dec.	16	Sirach	48: 1-11	Psalm	80: 2ac-19	Matthew	17: 9a,10-13

